

GŁOS WYBRZEŻA

PRZEMÓWIENIE PRZEWODNICZĄCEGO KOMITETU EKONOMICZNEGO RADY MINISTRÓW, HILAREGO MINCA NA ZAKOŃCZENIE KRAJOWEJ NARADY OSZCZĘDNOŚCIOWEJ

str. 3

POŁOWY ZESPOŁOWE PRZYNOSIĄ ZNACZNIE LEPSZE REZULTATY

str. 4

ROK III

GDĄSK. CZWARTEK 24 MARCA 1949 R.

Nr 82 (642)

MASY PRACUJĄCE

przekroczą zadania oszczędnościowe na rok 1949

List do Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej wysłany przez Krajową Radę Oszczędnościową

OBYWATELU PREZYDENCIE!

Uczestnicy Krajowej Rady Oszczędnościowej, zebrani w Warszawie w dniach 20 i 21 marca br. zapewniają Cię Obywatelu Prezydencie, że dokończą wszelkich wysiłków, aby system oszczędzania, prawo ekonomiczne naszej gospodarki i niezbędny element budownictwa socjalistycznego, zapanował w całym naszym życiu gospodarczym, społecznym i państwowym.

W toku obrad przedstawiciele robotników, chłopów, inteligencji pracującej, przodownicy pracy, racjonalizatorzy procesów produkcyjnych — omówili dotychczasowe doświadczenie w dziedzinie ruchów współzawodnictwa pracy, wynalazczości robotników, ujawnili istniejące wypadki marnotrawstwa, krytykowali braki dotychczasowej pracy, nakreślali zadania na przyszłość.

Doszliśmy jednomyślnie do wniosku, że we wszystkich gałęziach naszej gospodarki narodowej, w działalności eksploatacyjnej przedsiębiorstw uspołeczniowanych, w administracji publicznej i w działalności inwestycyjnej, kryją się olbrzymie, niewykorzystane obecnie albo marnotrawione rezerwy. Racjonalne wykorzystanie rezerw pozwoli na przedterminowe wykonanie planów gospodarczych, a tym samym na znaczne przyspieszenie rozwoju gospodarczego Polski, na szybsze podniesienie dobrobytu i kultury mas pracujących, na przyspieszenie budowy podstaw socjalizmu w naszym kraju.

Zapewniamy Cię, Obywatelu Prezydencie, że po powrocie do naszych miejsc pracy, wszyscy dokończymy swych sił i ener-

gii, aby zobowiązania te stały się powszechne, aby klasa robotnicza, chłopci i inteligencja pracująca wzięli masowy, czynny udział w wielkim ruchu wprowadzenia stałego systemu oszczędzania, a więc dalszego rozwoju współzawodnictwa pracy i zapewnienia przedterminowego wykonania planu trzy-letniego.

Zapewniamy Cię, Obywatelu Prezydencie, że polskie masy pracujące potrafią nie tylko wcielić w czyn uchwały rządu o stałym systemie oszczędzania, ale także przekroczyć wyznaczone w tej uchwale zadania oszczędnościowe na rok 1949.

W ten sposób przyczynimy się do szybszego rozwoju naszej Ojczyzny, aby ją przekształcić w kraj bogaty i szczęśliwy.

Oszczędność dźwignią postępu gospodarczego

Streszczenie rezolucji Rady Krajowej

Do robotników i pracowników fabryk, kopalń, hut, transportu i wszystkich przedsiębiorstw państwowych i spółdzielczych. Do chłopów mało i średniorolnych, do pracowników biur, instytucji i urzędów, do ogółu ludności pracującej kraju wezwane Rady Oszczędnościowej, która się odbyła w Warszawie w dn. 20 i 21 marca 1949 r. — brzmią pierwsze słowa rezolucji, która przypomina następnie wielkie osiągnięcia uzyskane dzięki zdobyciu władzy przez lud pracujący, z klasą robotniczą na czele i dzięki gospodarce planowej.

Produkcja przemysłowa Polski przekroczyła już poziom przedwojenny, nasz transport kolejowy przewozi o 43 proc. więcej tonażu, niż przed wojną, również obroty portów kształtują się na poziomie wyższym od przedwojennego.

Rolnictwo nie rozwiązawszy jeszcze co prawda sprawy zaopatrzenia kraju w tłuścież, a białko zwierzęce, przekroczyło jednak w roku 1948 przeciętny poziom przedwojennej produkcji zbóż na głowę ludności.

WZROST REALNYCH ZARÓBKÓW ŚWIATA PRACY

Ten szybki i silny rozwój produkcji we wszystkich dziedzinach gospodarki narodowej — czytamy dalej w rezolucji — umożliwił wydatną poprawę bytu mas pracujących, czego wyrazem jest systematyczny wzrost realnych zarobków świata pracy. Przeciętny realny dochód rodziny robotniczej kształtuje się dziś na poziomie wyższym, niż przed wojną.

Te osiągnięcia naszej ludowej gospodarki świadczą wybitnie o jej wyższości nad gospodarką krajów kapitalistycznych — stwierdza rezolucja.

Osiągnięcia te umożliwiają

przejsię od odbudowy do planowej rozbudowy sił wytwórczych kraju, wytyczonej przez plan gospodarczy na r. 1949 i przede wszystkim przez plan 6-letni. Dzięki realizacji tych planów Polska przekształci się ostatecznie w kraj przemysłowo-rolniczy.

Dzięki realizacji tych planów

wzrośnie znacznie dobrobyt materialny najszerzych mas i stopień ich kultury.

Dzięki realizacji tych planów obecne pokolenie Polaków zbuduje w swoim kraju fundamenty ustroju socjalistycznego.

DOBROBYT MIAST I WSI

Aby osiągnąć jednak wielkie zamierzenia planu — podkreśla rezolucja — aby zbudować setki i tysiące nowych zakładów przemysłowych, domów mieszkalnych, szpitali, szkół, teatrów itp., aby uzbroić nasze rolnictwo w nowoczesną technikę — gospodarka Polska musi zmobilizować środki materialne.

Nagromadzenie środków mate-

rialnych odbędzie się u nas w sposób zasadniczo odmienny od kapitalistycznego. Nie w drodze wyzysku wsi, lecz — dzięki sojuszowi robotniczo-chłopskiemu — w drodze równoległego wzrostu dobrobytu zarówno w mieście jak i na wsi.

Nie przez wyzysk innych narodów, a przy szczerzej współpracy gospodarczej z nimi.

I nie w drodze zaprzędania się, śladem burżuazji krajów Europy Zachodniej imperializmowi amerykańskiemu, lecz o własnych siłach, wspartych braterską pomocą potężnego Związku Radzieckiego.

(Dokończenie na str. 2-ej)

Za szkalowanie Polski i jej sąsiadów p. Chester Opal musi opuścić nasz kraj

Oświadczenie rzecznika MSZ

WARSZAWA (PAP). Rzecznik Ministerstwa Spraw Zagranicznych, minister pełnomocny Wiktor Grosz, złożył wczoraj na konferencji prasowej następujące oświadczenie:

Rząd Polski oddawna obserwował z niezadowoleniem działalność placówki informacyjnej ambasady USA w Warszawie (USIS). Placówka ta powołana jest do tego, aby informować społeczeństwo polskie o życiu narodu amerykańskiego, podobnie jak odpowiednia polska placówka w USA informuje społeczeństwo amerykańskie wyłącznie o naszym życiu narodowym.

Niestety jednak USIS w Polsce wykracza systematycznie poza te ramy, pomimo licznych upomnień ze strony naszych czynników oficjalnych. Nie licząc się zupełnie z powszechnie przyjętymi zasadami faktycznego przestrzegania praw gościnności, USIS, zamieniając się w zwykłą agencję prasową, usiłowała i usiłuje przemycić do polskiej opinii publicznej materiały, które nie mają nic wspólnego z życiem narodu amerykańskiego, służą zaś wyłącznie szkalowaniu zaprzy-

jańionych z Polską państw sąsiednich.

Ostatnio biuletyn USIS, wydawany w Polsce w języku polskim, pozwolił sobie nawet — na poważny nielakt w stosunku do rządu polskiego, przy którym wydająca ten biuletyn ambasada jest akredytowana. Nie mogąc dłużej tolerować tego rodzaju brutalności, Rząd Polski był zmuszony do zażądania, aby p. Chester Opal, pracownik dyplomatyczny ambasady USA w Warszawie, odpowiedzialny za ten biuletyn, opuścił Polskę.

Przestrzegając zawsze dobrych obyczajów dyplomatycznych, rząd Polski nie opublikował tej wiadomości zakomunikowanej tylko ambasadzie USA, jednakże kłamiwa, oszczerza kampania prasy i radia w Stanach Zjednoczonych, powołująca się na ambasadę USA w Warszawie, zmusza rząd do podania do wiadomości publicznej istotnych okoliczności wyjazdu p. Chester Opala z Polski.

Jak się dowiaduje PAP, p. Chester Opal w najbliższej przyszłości opuszcza Polskę.

Rząd USA boi się prawdy

Departament Stanu uniemożliwia udział czołowych przedstawicieli intelektualistów brytyjskich, włoskich, francuskich i pol. - amerykańskich w Kongresie Pokoju

NOWY JORK (PAP). Departament stanu odmówił wglądnie uniemożliwił wizy dla intelektualistów brytyjskich, francuskich, włoskich i południowo-amerykańskich, którzy pragneli wziąć udział w konferencji pokoju w Nowym Jorku.

Słynny astronom SHAPLEY złożył w departamencie stanu protest przeciwko niestychanemu postępowaniu departamentu, usiłującemu stordować Kongres Pokoju. Shapley zaznaczył, że decyzja departamentu stanu oznacza kompromitację narodu amerykańskiego w oczach całego świata oraz gwałtowne przyjazne stosunki między narodem amerykańskim a narodami innych krajów.

TOMASZ MANN skierował do prof. Shapley'a list otwarty, w którym wyraża swe głębokie oburzenie z powodu decyzji departamentu stanu.

Tomasz Mann, któremu stan zdrowia nie pozwala na przybycie z Kalifornii do Nowego Jorku, przesłał swoje przemówienie, które będzie odczytane przez jego córkę — Erikę Mann.

LONDYN (PAP). W kołach intelektualistów angielskich panuje wzburzenie z powodu uniemożliwienia wizy wybitnym uczonym brytyjskim, którzy zamierzali udać się na kongres poko-

ju do Nowego Jorku. Podkreśla się, że osoby, którym Stany Zjednoczone odmówiły wizy, wiodą wyjątkowo, reprezentując najlepsze tradycje nauki angielskiej. Przypomina się równocześnie ich duże zasługi w okresie wojny. Prof. Bernal był jednym z autorów planu inwazji alianckich w roku 1944.

OLAF STAPLEDON oświadczył na konferencji prasowej, że postępowanie departamentu stanu jest skandaliczne. Nieudolne postępowanie władz amerykańskich świadczy o tym, że Stany Zjednoczone przeżywają bardzo niebezpieczny okres, a rząd amerykański obawia się prawdy. Tylko tym można tłumaczyć fakt, że departament stanu stosuje tego rodzaju metody.

PARYŻ (PAP). Podano tu do wiadomości, że ambasada amerykańska w Paryżu odmówiła wizy wyjazdowych do USA intelektualistom francuskim ks. BOULIER, poecie ELUARDOWI i przewodniczącej stowarzyszenia kobiet francuskich — COTTON, którzy mieli udać się na konferencję intelektualistów amerykańskich w sprawie pokoju.

Paul Eluard złożył w związku z tym deklarację, w której podkreślił, iż

bierze udział w akcji pokojowej intelektualistów, aby przeciwstawić się działalności podżegaczy wojennych, której wyrazem jest m.in. pakt atlantycki. Wskazał on na to, że odmowa wydania wiz przez departament stanu zbiegła się z decyzją rządu francuskiego umożliwiającego każdemu obywatelowi amerykańskiemu wjazd na terytorium francuskie bez żadnych wiz.

„L'Humanité“ w komentarzu do odmowy departamentu stanu zaznacza, że Amerykanie pragneli w ten sposób upokorzyć Francję. Odmowę tę, która jest obelgą dla Francji, umożliwiła szalaczność rządu francuskiego. Rząd Queuille'a nie zapewnił należytej opieki własnym obywatelom, ale za to zezwolił Amerykanom na przyjazd do Francji bez wiz.

Dziennik zwraca uwagę na to, że departament stanu udzielił wiz delegatom intelektualistów Związku Radzieckiego i krajów demokracji ludowej. Jest to dowód, że kraje te potrafiły zapewnić poszanowanie swych obywateli.

„Odpowiedź na zniewagę wyrządzoną przez Francuzów — konkluduje pismo — będzie Światowy Kongres Zwolenników Pokoju w Paryżu“.

Siły zwolenników pokoju wzrastają z każdym dniem

Dwa tysiące delegatów weźmie udział w Kongresie Paryskim

PARYŻ (PAP). Biuro organizacyjne Światowego Kongresu Zwolenników Pokoju ogłosiło komunikat, w którym stwierdza, że w obradach Kongresu weźmie udział około 2 tysięcy delegatów. 500 spośród nich będzie reprezentowało Francję.

PARYŻ (PAP). Do biura organizacyjnego Światowego Kongresu Zwolenników Pokoju napływają w dalszym ciągu zgłoszenia udziału w kongresie ze wszystkich części świata. Ostatnio nadeszły wiadomości o następujących akcjach:

Francja: liczne organizacje lokalne związków zawodowych, związek b. kombatanów i związek kobiet francuskich, a także pojedynczy działacze społeczni i kulturalni, w tej liczbie administrator skarbu państwowego i kawaler Legii Honorowej — Alphandier.

Indochiny: zjednoczenie organizacji ludowych Wietnamu, w skład którego wchodzi m. in. stowarzyszenie kobiet, związek młodzieży, związek studentów, organizacje chłopskie i rzemieślnicze, organizacje wyznaniowe katolików i buddystów. Zjednoczenie to reprezentuje ogółem 11 milionów mieszkańców Wietnamu.

Ameryka Południowa: przewodniczący związków zawodowych Ameryki Łacińskiej Lombardo, Toledano oraz sekretarz generalny brazylijskiej partii komunistycznej Louis Prestes, który oświadczył, że

Deklaracja intelektualistów radzieckich

BERLIN (PAP). W drodze na konferencję pokojową intelektualistów amerykańskich w Nowym Jorku zatrzymała się tu delegacja intelektualistów radzieckich ze znanym pisarzem Fiediejewem i wybitnym kompozytorem Szostakowiczem na czele.

Delegaci radzieccy spotkali się w domu kultury radzieckiej z wybitnymi przedstawicielami niemieckiej nauki, kultury i sztuki.

czył, że naród brazylijski solidaryzuje się z narodami ZSRR i krajów demokracji ludowej, walczącymi niezlomnie w obronie pokoju.

Stany Zjednoczone: Nowa grupa wybitnych działaczy społecznych i kulturalnych, w tej liczbie historyk i pisarz L. Schuman, prof. Fairchild, dziennikarz Steel, pianista Lew, rabin Cohen i inni.

Norwegia: Uczestnicy Kou-

gresu Wroclawskiego — pisarz Heibert i dyrektor teatru Nilsen oraz prof. Gleditsch, architekt Boysen i inni.

Mongolska Republika Ludowa: Grupa wybitnych uczonych i profesorów oraz Stowarzyszenie Młodzieży Mongolskiej.

Albania: Związki zawodowe Węgry: Ludowe Stowarzyszenie Młodzieży.

Bulgaria: Związek Kobiet.

Forpocztą obronców pokoju

Dziś odbywa się w Warszawie krajowa narada poświęcona Kongresowi Obrońców Pokoju w Paryżu. Na naradzie tej będzie reprezentowane całe demokratyczne społeczeństwo polskie, które solidarnie pragnie wystąpić w obronie pokoju, przeciwko awanturniczej polityce imperialistów. Delegacja, która zostanie wybrana na dzisiejszej naradzie, będzie godnie reprezentowała Polskę na Kongresie Paryskim, na który przybędą przed stawiciele 200 milionów ludzi, milijonów pokój.

Polska — niezwykle żywo odpowiedziała na apel intelektualistów. Już na drugi dzień po ogłoszeniu odezwy między narodowego komitetu łączności największe organizacje: KCZZ i Liga Kobiet, zrzeszające miliony członków, zgłosiły akces do Kongresu Paryskiego. Po nich zadeklarowały zgłoszenia wszystkie niemal organizacje. Całe społeczeństwo podjęło apel paryski. Te masowe zgłoszenia są dowodem, że społeczeństwo polskie rozumiało, iż nie wystarczy być zwolennikiem pokoju, ale należy jak najbardziej wzmocnić cały obóz, walczący o utrwalenie pokoju. Świadomość ta coraz głębiej dociera do polskiego społeczeństwa. Od chwili zakończenia wojny pod przewodnictwem klasy robotniczej lud polski z przyjacielską pomocą Związku Radzieckiego na gruzach zniszczeń rozpoczął bohaterską pracę odbudowy, pracę, która już w samym określeniu zawiera prawdziwą, nieklamana treść pokoju. Wkład polskiego świata pracy w utrwaleniu pokoju stale się powiększa. Przez konstruktywną pracę, przez wzmocnienie wysiłków, akcję współzawodnictwa pracy, a obecnie przez wydanie walki marnotrawstwu, przez stałe, konsekwentne dźwignię naszego kraju — stajemy się jednocześnie budowniczymi pokoju i jego bojownikami.

Mamy prawo do słusznej dumy, że polski Wrocław stał się kolebką światowego ruchu pokoju. Pamiętamy jednak, że nie byłoby polskiego Wrocławia bez zwycięstwa Związku Radzieckiego nad faszyzmem i że nie moglibyśmy w pokoju pracować nad odbudową i rozbudową naszego państwa bez oparcia o Związek Radziecki. Mówiąc, że Wrocław jest kolebką ruchu pokoju, musimy zawsze pamiętać, że stolicą pokoju świata jest Moskwa.

Witamy dzisiejszą radę krajową z najgłębszym poczuciem pewności, że po stronie obozu pokoju jest siła materialna i siła moralna.

PLANOWA OSZCZĘDNOŚĆ

to droga do dobrobytu i potęgi kraju

Przemówienie przewodniczącego Komitetu Ekonomicznego Rady Ministrów Hilarego Minca na zakończenie Krajowej Narady Oszczędnościowej

Towarzysze i Obywatele!

Sądzę, że będzie wskazanym rozpatrywać naszą dzisiejszą naradę i wyniki przez nią osiągnięte na tle pewnej ogólnej charakterystyki sytuacji gospodarczej w naszym kraju.

Jeżeli spróbować dać ogólną charakterystykę obecnej sytuacji gospodarczej w naszym kraju, to przede wszystkim należałoby dać odpowiedź na pytanie, jakie wyniki osiągnęliśmy w rezultacie przeprowadzonej w styczniu reformy płac i reformy norm.

Jak wiadomo przeprowadzona w styczniu reforma płac i norm była przedsięwzięciem bardzo trudnym. Należało gruntownie zmienić przestarzały i zabagniony system płac. Należało zrewidować i ustalić na nowo tysiące i dziesiątki ty-

sięcy norm. Należało równocześnie przeprowadzić pewne istotne zmiany w układzie cen i znieść system zaopatrzenia katrkowego.

W ten sposób należało przeprowadzić wielką pracę jednocześnie w czterech trudnych i skomplikowanych płaszczyznach.

Nic dziwnego, że w tych warunkach wróg klasowy starał się wszystko zrobić, żeby poprzez szeptaną propagandę, poprzez kampanię kłamstw i oszczerstw, poprzez sianie zwątpienia utrudnić tę wielką reformę i nie też dziwnego, że nawet w szeregach klasy robotniczej i nawet w szeregach aktywu gospodarczego czy administracyjnego było wielu sceptyków, było wielu ludzi, którzy wątpili, czy to duże zamierzenie da się skutecznie przeprowadzić.

smę, jest słuszną drogą? Niewątpliwie to jest droga słuszną.

Czy ta droga da rezultaty? Niewątpliwie ta droga da rezultaty. Kiedy ona da rezultaty? Zależy to od wielu okoliczności, ale przede wszystkim od energii, którą ZSCh, organizacje społeczne, ad-

spóźnia się w stosunku do wzrostu miast, do wzrostu przemysłu, do wzrostu ilości zatrudnionych, do wzrostu stawek płac i funduszu płac.

Wynika z tego, że droga do le-

niesieniu gatunku towarów — pamiętajmy zawsze, że tu chodzi o jedną podstawową rzecz, o zaośzczędzenie ludziom pracy, o to, żeby istotna jej część nie marnowała się bezużytecznie i o to, żeby ta marnująca się część pracy obrócona była pożytecznie na nasz wzrost, na nasz dobrobyt i na naszą siłę.

Co jest nowego w obecnej naradzie? Przecież już dawniej mówiliśmy nieraz, i nie tylko mówiliśmy, ale wykonywaliśmy to — mówiliśmy nieraz: więcej węgla, więcej stali, więcej tkanin, więcej produkcji. Ale bardzo często dawaliśmy wprawdzie więcej, ale marnotrawiliśmy pracę. Bo zastanówmy się: jeżeli dać więcej produkcji kosztem nadgodzin i świat, jeżeli dać więcej produkcji kosztem nadmiernego zużycia maszyn, jeżeli dać więcej produkcji kosztem obniżenia gatunku towarów, to przecież to, co się zarabia

na tej większej ilości, to się w dużym stopniu traci na tych ujemnych czynnikach.

Nowość obecnego etapu i to nowe, co jest na obecnej naradzie, polega na tym, że nie wystarczy już mówić więcej, a trzeba mówić i robić: więcej, taniej, oszczędniej i lepiej. Dlatego mówimy więcej, co się tłumaczy przedterminowo wykonać plan. I dlatego mówimy jednocześnie taniej, oszczędniej i lepiej, co się tłumaczy walczyć z marnotrawstwem, wprowadzać planowy system oszczędzania.

Zobowiązania, które zostały przyjęte na obecnej naradzie, mają takie właśnie, a nie inne znaczenie. Więcej, ale i taniej, więcej ale i oszczędniej, więcej, ale i lepiej. Przedterminowo wykonać plan, ale walczyć z marnotrawstwem i rządzić się żelaznymi prawami systemu oszczędzania.

Reforma płac zdała życiowy egzamin

Byli ludzie, którzy twierdzili, że w rezultacie reformy nie stanie się osiągnięta żadna faktyczna podwyżka płac. A jak wyszło w rzeczywistości?

Już w styczniu rzeczywiste wypłaty wzrosły w stosunku do listopada w rozmaitych gałęziach przemysłu od 21 do 53,5 proc., a w lutym i marcu trwał dalszy wzrost wypłat, przynoszący realną podwyżkę zarobków.

Byli ludzie, którzy twierdzili, że nowe normy nie zostaną przyjęte przez klasę robotniczą, że wyjdą one nie tylko nie podniesienie się, ale, że spadnie i że się załama. A jak wyszło w rzeczywistości? Istotnie, na początku stycznia były pewne wahania wydajności, ale już w lutym i w marcu wydajność idzie stale w górę i na wielu odcinkach nowe normy są przekraczane z wielkimi nadwyżkami.

Byli ludzie, którzy twierdzili, że cała reforma nie nie da, bo wszystkie ceny pójdą w górę. A jak wyszło w rzeczywistości? Ceny w zasadzie w górę nie poszły.

Byli ludzie, którzy twierdzili, że wybuchnie inflacja. A jak wyszło w rzeczywistości? Dzięki właści-

wej polityce finansowej i dzięki właściwej polityce cen, nie bacząc na wielkie podniesienie wypłat gotówkowych, emisja, obieg banknotów jest obecnie mniejszy, niż był przed reformą.

Wynika z tego, że nadzieje wrogów zbankrutowały, a przewidywania niewiernych Tomaszów i sceptyków zostały przekreślone przez życie. Wynika z tego, że Partia, Związki Zawodowe, administracja potrafiły przy wspólnym skoordynowaniu działania przeprowadzić te wielkie i trudne przedsięwzięcia.

Wynika z tego, że klasa robotnicza wykazała dużo mądrości i świadomości, zadania Kongresu Jednoczeniowego zostały wykonane i mamy obecnie niedoskonały, ale znacznie lepszy od poprzedniego, system płac, który zapewni realną podwyżkę, która stanowi bodziec do wzrostu wydajności i podstawę do dalszego, zwycięskiego marszu naprzód.

Skuteczne i pomyślne przeprowadzenie reformy płac i norm, połączone ze zniesieniem systemu katrkowego jest niewątpliwie poważnym sukcesem, jest dodatnim zjawiskiem w naszej gospodarce.

Wzrost popytu powodem braku równowagi na rynku mięsnym

Ale są w naszej gospodarce zjawiska ujemne, które budzą i słusznie budzą w masach pracowniczych niepokój.

Takim ujemnym zjawiskiem w naszej gospodarce jest zachwianie równowagi rynkowej przede wszystkim na odcinku mięsa i tusz. Co to znaczy zachwianie równowagi rynkowej na odcinku mięsa i tusz?

Zachwianie równowagi rynkowej następuje wtedy, gdy towaru jest za mało w stosunku do ilości pieniędzy, którymi dysponują ludzie, chcący ten towar kupić. To właśnie nastąpiło teraz u nas na odcinku mięsa i tusz.

Dlatego to nastąpiło? Czy teraz w 1949 r. mamy mięsa i tusz mniej, niż w 1948, 1947, 1941, czy nawet 1945 roku? Bo przecież w 1947, 1946, a nawet w niektórych miesiącach 1945 r. mięsa było pozornie wbród i każdy mógł je kupić bez przeszkody. Czy istotnie w 1949 r. mięsa jest mniej, niż go było w 1946, 1947, czy 1945 roku?

Nie, my produkujemy teraz w naszym rolnictwie na głowę ludności prawie 4 razy więcej mięsa i tusz, niż w 1945 r. i więcej, niż w 1946 i 1947 r.

Gdzie więc leży odpowiedź na pytanie? W 1945 r. zatrudnionych w przemyśle i zamieszkałych w miastach było znacznie mniej, zarobki były nieznacznie niskie, mięso było niedostępne w cenie i dla-

tego, chociaż go było w istocie rzeczy bardzo mało, było go pozornie wbród.

W 1949 r. ilość zatrudnionych w Przemysle jest bez porównania większa, ilość zamieszkałych w miastach jest bez porównania większa, zarobki są bez porównania wyższe, potrzeby są bez porównania większe i dlatego, chociaż mięsa jest bez porównania więcej, odczuwamy znaczny jego niedostatek, mamy na tym odcinku zachwianie równowagi rynkowej.

Może powstać pytanie, czy takie zachwianie równowagi rynkowej istniało przy systemie kapitalistycznym i jeżeli istniało, to jak sobie z tym kapitaliści radzili? Oczywiście, takie zachwianie równowagi istniało w systemie kapitalistycznym. Tam, stałym zjawiskiem było raczej zachwianie równowagi w odwrotnym kierunku: towaru było za dużo w stosunku do pieniędzy, którymi ludzie rozporządzali. Ale czasem, bardzo rzadko okazywało się nagle, że w stosunku do popytu na dany towar, tego towaru jest za mało. Jak sobie wtedy kapitaliści radzili? Bardzo prosto. Ceny szły raptownie w górę. Bogacili się kupcy, speculanci i pośrednicy. Cena towaru stawała się niedostępna dla mas pracujących, szereg kupujących rezygnowało, odpadało i równowaga się przywracała.

Przywracamy równowagę nie przez zwykłe cen, lecz przez rozwój hodowli

Nie ulega wątpliwości, że gdybyśmy chcieli u nas w 1949 roku zastosować te kapitalistyczne metody, to byłoby to łatwe i proste i moglibyśmy przywrócić zachwianie równowagi rynkowej. Np. gdybyśmy zezwolili na podniesienie cen dwa, czy trzy razy w górę, to mięso stałoby się niedostępne dla wielu i szereg konsumentów zrezygnowałby i odpadł.

Ale przez to wzbogaciliby się kupcy, speculanci i choć równowaga rynkowa zostałaby przywrócona i nie byłoby trudności, które obecnie przeżywamy, to ceny i nie tylko mięsa stałyby się niedostępne dla mas pracujących i poważnie obniżyłby się poziom

życia mas i zahamowałby tempo naszego rozwoju.

My na tę drogę nie weszliśmy. Na odwrót. Kupców, którzy usiłowali windować ceny, przegналиśmy z rynku, ustaliliśmy stałe opłacalne ceny dla chłopów, uruchomiliśmy wielki aparat skupu społecznego i zamiast obciążać konsumpcję zrobiliśmy kosztem wielkich nakładów, wszystko co było możliwe dla rozszerzenia produkcji, przez zorganizowanie instruktarzu na wsi, przez zapewnienie nam większej ilości pasz treściwych, przez zapewnienie opieki weterynaryjnej, przez premie i ulgi podatkowe dla chłopów i przez masowe kontraktacje.

Czy ta droga, na którą weszli-

ministracja rolnicza i masy chłopów potrafią rozwinąć w kierunku przyspieszenia wzrostu produkcji mięsa.

Wynika z tego, że ta choroba, to zachwianie równowagi na odcinku mięsa i tusz, które obecnie przeżywamy, jest przejściową chorobą. Jest to choroba, wynikająca z tego, że wzrost produkcji mięsa

nie leży w zastrzykaniu tempa naszego rozwoju, ale leży w rozszerzeniu produkcji mięsa, w przyspieszeniu wzrostu tego uwstecznionego i za późniejszego obecnie odcinka i wtedy powstaną wszystkie dane, aby stopniowo coraz więcej mięsa szło na konsumpcję mas pracujących. Tyle chciałem powiedzieć o sprawie usuwania zachwiania w równowadze rynkowej na odcinku mięsa i tusz.

Musimy zaspokoić rosnące potrzeby

Ale, jeżeli przyjrzymy się, towarzysze, całej naszej gospodarce, to zobaczymy w tej naszej gospodarce wiele, choć mniej ostrych takich zachwiania, jeżeli chodzi o artykuły produkcyjne i konsumpcyjne.

Proszę towarzyszy, teraz produkujemy znacznie więcej stali, niż przed wojną. Produkujemy stali 2 miliony, a był czas, że w Polsce produkowało się 600.000 i wtedy 2 milionów jest za mało. Dlaczego?

Dlatego, że wtedy się w Polsce nie budowało, że wtedy się w Polsce nie roztarło, nie przybywało nowych maszyn, nowych instalacji, nowych fabryk, dlatego wtedy tych 600.000 było za mało.

A teraz, ze względu na nasze rozrastanie, na nasze budownictwo tych 2 miliony jest o wiele, o wiele za mało.

Budujemy teraz mieszkania robotniczych w Polsce znacznie więcej, niż kiedykolwiek budowało się przed wojną, ale tych mieszkań jest wciąż za mało. Dlaczego?

Więcej produkować, więcej budować

Pozwólcie mi, towarzysze, na jedno porównanie. Gospodarka sanacyjna przedwojennej Polski przypomina mi chylące się do grobu bezzębne starca, któremu coraz mniej potrzeba. Produkcja była mała i malała, potrzeby były małe i jeszcze przedziej malały.

Nasza gospodarka przypomina młodego, niezmiernie szybko rosnącego człowieka, któremu wszystkiego za mało, któremu nie można nastarczyć, który z ubrania wyrasta, który buty zdiera, który zjada bochenek chleba na śniadanie i mówi — więcej. I śniadanie i mówi — więcej. I więcej stali daje, więcej węgla daje, więcej cementu daje, daje więcej mieszkań, daje więcej mięsa, daje więcej tkanin, więcej butów, daje, więcej daje, przedziej daje, bez

gadania daje. (huczne oklaski). Daj, bo ja rosnę, daj, bo ja szybko rosnę, daj szybko i przedko, bo ja rosnę tak szybko i przedko, jak nigdy Polska nie rosla. (oklaski).

Towarzysze i kolezdy, na tę dzisiejszą naradę zebrałiśmy się po to, żeby ustalić najlepsze sposoby, jak temu naszemu młodemu, pięknemu, niezmiernie szybko i prężnie rosnącemu krajowi, dać jaknajwięcej i jak najprędzej, tego wszystkiego, co on potrzebuje (oklaski).

Dać więcej stali, więcej węgla, więcej mieszkań, więcej mięsa, więcej tkanin, więcej butów, więcej szkół, więcej teatrów, więcej miejsc w kinach — t. zn. więcej produkować na istniejących warsztatach pracy i budować wciąż nowe i nowe warsztaty pracy.

Skończyć z marnotrawstwem — pracować racjonalnie i oszczędnie

Na to wszystko potrzeba ogromnych środków. Na to wszystko potrzeba najbardziej racjonalnego, oszczędnego wykorzystania największego skarbu, który posiadamy, t. zn. najbardziej racjonalnego i oszczędnego wykorzystania naszej pracy. Tymczasem wiemy i narada dzisiejsza wykazała to dobitnie, że ogromna ilość pracy marnuje się u nas bezużytecznie.

Skończyć z tym marnotrawstwem, obrócić to, co się bezużytecznie marnuje, na rzeczy skutecznie i pożyteczne, na przyspieszenie naszego rozwoju, na przyspieszenie usunięcia bolączek, które nas trapią — Oto jest zadanie dzisiejszej narady.

Kiedy mówimy o redukcji bezużytecznych wydatków, o racjonalizacji pracy, o mechanizacji, o systemie podatkowym, o wynalazczości robotniczej, o lepszym wykorzystaniu surowców, o pod-

jęcie marnotrawstwa to jest stare pojęcie, ale rozumiemy je zawsze indywidualnie i jeżeli jakiś człowiek czy rodzina marnotrawi swoją pracę, to mówiliśmy — pal ich szesć, to jest ich osobista sprawa. Ale kiedy marnotrawi się pracę, marnotrawi się surowce, że używa się maszyn w naszym przedsiębiorstwie, we wspólnym przedsiębiorstwie, w socjalistycznym przedsiębiorstwie, to już nie jest indywidualna, osobista, rodzinna rzecz, to już nie jest indywidualne wykroczenie, ale to jest godzenie, bezpośrednie godzenie w interesy całego, wielkiego, 25-milionowego narodu, (huczne oklaski).

To jest to nowe, co wyszło z tej narady. Z tej narady wyszło niezłomne przekonanie, że kto narusza dyscyplinę pracy, kto nie wykorzystuje każdej minuty w dniu pracy, kto marnotrawi surowiec, kto wyrabia brak, kto przedłuża cykl produkcji, kto nie wykorzystuje wszystkich możliwości, które tkwią w maszynach, kto nie wprowadza ulepszeń i mechanizacji, kto przeciwstawia się wynalazczości robotni-

Postęp techniczny podstawą planowego systemu oszczędzania

Pozwólcie towarzysze, że zastrzymam się krótko jeszcze na jednej sprawie, która posiada wielkie znaczenie, a o której w toku dzisiejszej dyskusji mówiono względnie mało.

Jednym z podstawowych elementów planowego systemu oszczędzania jest postęp techniczny. Postęp techniczny potrzebuje wielkiej, twórczej pracy naukowej, pracy wielu instytucji, laboratoriów, wielu uczonych, konstruktorów i technologów.

Polska nauka techniczna ma trudną, a czasami i tragiczną przeszłość. Przed pierwszą wojną światową a później w Polsce burżuazyjnej dla polskich naukowców i techników pole działania było niezmiernie wąskie. Potem przysłała okupacja niemiecka, pozabawienie możliwości pracy naukowej, zamknięcie warsztatów badawczych i wiele morderstw popełnionych na naukowcach i technikach polskich.

Dziś wiele z tych zniszczonych zostało już odbudowanych, wiele warsztatów, naukowych instytucji i laboratoriów pracuje i w dużym stopniu, nie mówiąc już o społecznych warunkach, które się całkowicie zmieniły i stanowią wielkie bodźce dla rozwoju nauki i techniki, w dużym stopniu zostały stworzone dla tego rozwoju warunki materialne.

Ale dla rozwoju polskiej nauki i techniki nie wystarczy tylko warunki materialne. Póto, ażeby nauka polska,

czek, kto toleruje zbędnych ludzi i zbędne instytucje, ten marnotrawi rezultat naszego zbiorowego wysiłku i naszej pracy, ten hamuje nasz rozwój, ten odbiera nam te fabryki, które są nam potrzebne, te szkoły, których tak pragniemy, te szpitale, których nam tak brak, ten odbiera nam nie tylko nowe budowle i zakłady, ale odbiera nam od ust chleb dnia powszedniego.

Nie bądamy, towarzysze za do brzy i za liberalni. Nie zwalajmy wszystkiego na ludzką głupotę i naiwność czy na konserwatyzm i rutynę. Pamiętajmy, że nie żyjemy w próżni, pamiętajmy, że są na świecie podlegające wojennym, którzy by chcieli zakłócić nasz pokojowy wysiłek i pamiętajmy o tym, że czasem za naiwnym marnotrawcą, za pozornie głupim marnotrawcą może się kryć wróg, nasłany do naszego kraju przez imperialistycznych wojennych podżegaczy.

Nie ulega, towarzysze, wątpliwości, że ta narada uzbudziła nas do walki z marnotrawstwem, które nie jest indywidualną czy rodzinną sprawą, w sprawie którego nie można powiedzieć pal go szesć, ale które jest występkiem przeciwko dobru wielkiego, 25-milionowego narodu. Nie ulega wątpliwości, że ta narada utwierdziła nas w przekonaniu, że planowy system oszczędzania jest jednym z podstawowych instrumentów skutecznego, socjalistycznego budownictwa w Polsce.

a zwłaszcza polska technika mogła się zwycięsko rozwijać, trzeba odpowiedniego klimatu psychicznego, odpowiedniej atmosfery wśród ludzi polskiej nauki i techniki. **TRZEBA PRZEDZYSZYTKIM WIERZĄC W WŁASNE SIŁY, W SIŁY WŁASNEJ NAUKI I WŁASNEGO NARODU.** A przykro to jest powiedzieć, ale trzeba stwierdzić, że wśród naszych naukowców i techników b. często tej wiary w siły własne narodu, w siły własnej nauki nie widzimy. Czyż nie jest b. częstym, jeżeli nie nagminnym wśród naukowców i techników polskich bałwochwalczy stosunek do nauki krajów kapitalistycznych? Czyż nie jest b. częste i nagminne chwaleństwo wszystkiego co w Ameryce, a ganieńie pogardliwe wszystkiego, co wyrosło w kraju socjalizmu, w Związku Radzieckim i co rośnie w Polsce. (Oklaski).

W okresie carskim naród rosyjski posiadał wielu utalentowanych wynalazców, uczonych, techników. Wystarczy wspomnieć dwa tak wielkie nazwiska jak chemika Mendelejewa i nazwisko odkrywcy radia, Popowa. Ale system carski dusił rozwój nauki i techniki i dopiero rewolucja, która otworzyła szerokie perspektywy budownictwa socjalistycznego, wiodła na wierzch wielkie talenty i siły, które stworzyły teraz potężną naukę i technikę. Związku Radzieckiego.

(Dokończenie na str. 4).

Należy zmienić system eksploatacji floty rybackiej

Połowy zespołowe przyniosą znacznie lepsze rezultaty

Nasze rybołówstwo, zarówno kutrowe jak i łodziowe, stanowi przykład niewłaściwego wyzyskania taboru i sprzętu, oraz możliwości połowów. Do naszych portów zjawiają w sezonie lososiovym, śledziowym i dorszowym floty kuterów duńskich, czy szwedzkich, zorganizowane w jeden aparat połowowy. Flotylla ta, składająca się z większości z kuterów indywidualnych właścicieli, razem z łodzią, a także z łodzią, razem szuka ryby i razem odławia odnalezioną ławicę rybną. Harmonia cechująca pracę tej floty może budzić podziw nad zdolnościami organizacyjnymi innych narodów. Nasuwa to poważne refleksje, jeżeli zbadać wyniki zespołowej pracy i porównamy je z naszą partyzantką przy eksploatacji morza.

DOBRE OSIĄGNIĘCIA W POŁOWACH ZESPOŁOWYCH

Przeciętny połow, w sezonie lososiovym, na kuterach duńskich, wykazuje małe odchylenie od najniższej i najwyższej wydajności. Jest więc rzeczą jasną, że zarobki rybaków, pracujących zespołowo są prawie wyrównane, a ilość połowów na kuter przekracza więcej, niż dwukrotnie wyniki, osiągane przez nasze, najlepiej łowiące kutry, o typie zbliżonym do duńskich.

Nasze kutry, łowiące pojedynczo, są zdane niemal zupełnie na przypadek. Ławica odkryta przez jeden kuter nie jest należycie wykorzystana, gdyż statek po zrobieniu 2—3 holi wraca do portu bez względu na wynik. Ławica ryb zmienia w międzyczasie żerowisko i następnego dnia nie zawsze udaje się rybakowi na nią natrafić. Stąd powstają w naszej gospodarce kutrowej i łodziowej takie paradoksy, że jeden statek przywozi 5 ton ryby z jednodniowego rejsu, a kilkadzie-

LEPIEJ WYKORZYSTAĆ STATKI

Jest rzeczą oczywistą, że ten stan w wysokim stopniu obniża rentowność połowów, bezproduktywnie marnuje czas ludzki, zużywa maszyny, naraża rybaków na nadmierne wydatki na ropę i smary i nie przynosi nikomu korzyści.

Z tym szkodliwym, świadczącym o zacołaniu naszego rybołówstwa systemem eksploatacji floty rybackiej, należy jak najszybciej skończyć. Statki, które obecnie są wykorzystywane najwyżej w 35—40 proc. muszą być w interesie rybaków i gospodarki narodowej, jaknajracjonalniej użyte.

Zarządzenie systemu indywidualnych połowów jednym kuterem, samotnie szukającym ryby i przejście na system połowów flotylowych, zwiększy połowy na każdy kuter, to znaczy wpłynie na jego rentowność i zwiększenie zarobku rybaków.

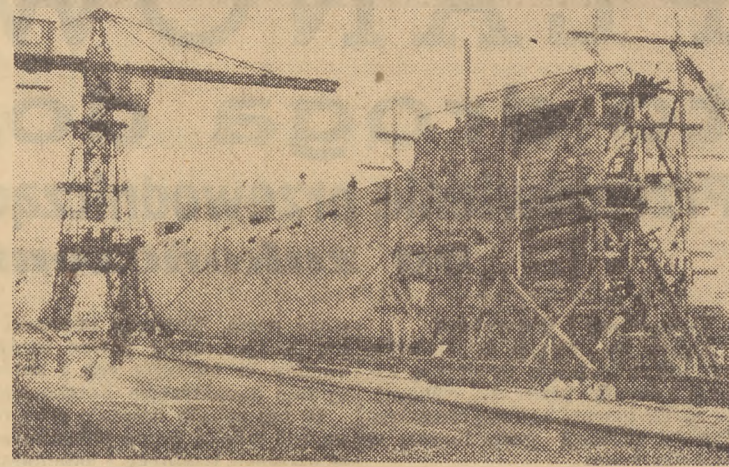
Morski Instytut i Morski Urząd Rybacki, powinny stworzyć w oparciu o dotychczasowe doświadczenia zagraniczne, zasady współpracy kuterów na morzu i podać je rybakom w gotowej formie.

Nie znaczy to, że do czasu opracowania tych zasad, nasi rybacy powinni nadal stosować nierentowny system samotnych połowów.

Rybacy sami są w stanie dobrać i stworzyć luźne zespoły flotylowe, opierając się o dotychczasowe doświadczenia „Arki”, w której system połowów kilkunastu kuterów daje bardzo dobre wyniki. Rybacy Helu, Jastarni, Gdyni, czy Władysława, na swych zebraniach rybackich, mogą wybrać jednego, lub kilku rybaków-szyprów, których doświadczenie w połowach jest największe i wyznaczyć ich na kierowników grup kuterów, które codziennie będą wyruszały na połowy w rejon upatrzonej przez kierownika grupy i łowiły pod jego wskazówkami. Wynik takiej współpracy będzie zawsze dodatni.

Slabsi rybacy nauczą się również od swego bardziej doświadczanego kierownika rozpoznawać skupienia ławic rybnych, co zagwarantuje należyte i pełne wykorzystanie taboru i sprzętu i zwiększy odłow. Ten system pozwoli jednocześnie Morskiemu Laboratorium Rybackiemu na przeprowadzenie analizy morza pod kątem połowów masowych, ułatwiając na przyszłość pracę rybaka. Połowy zespołowe to jednocześnie oparcie trudnej pracy rybaka o prawdziwe braterstwo pracy w jednym zawodzie i zwiększenie bezpieczeństwa pracy na morzu.

Józef Szlagiewicz.



W najbliższym czasie odbędzie się w Stoczni Gdańskiej uroczystość spuszczenia na wodę trzeciego rudowęgiłowca, przy którym roboty montażowe zostały już ukończone. Statek ten oczekuje obecnie tylko na wykończenie remontu bramy zaporowej basenu. Trzeci rudowęgiłowca otrzyma według dotychczasowych przewidywań nazwę „Pstrowski” ku czci przodownika pracy, którego inicjatywa i wysiłek przyczyniły się do wydatnego rozwoju współzawodnictwa pracy w Polsce.

PRZYGOTOWANIA DO SEZONU na śródlądowych szlakach komunikacyjnych

700 milionów złotych w budżecie Gdańskiej Dyrekcji Dróg Wodnych

Dyrekcja Dróg Wodnych w Gdańsku — obejmując zasięgiem swej działalności wodne szlaki śródlądowe po obu stronach Wisły poniżej Włocławka — wraz z Iławą i Żyrardowem — w ramach kompleksu wodnym.

Prace Dyrekcji w 1949 r. znalazły oparcie w przydzielonych do jej dyspozycji kredytach. Kredyt inwestycyjny opiewa na blisko 400 mil. zł., a tzw. bieżący wynosi 300 milionów, czyli razem na zaplanowane roboty przewidziano 700 milionów zł.

Największe zadania Dyrek-

cji skupiają się obecnie na odcinku nieuregulowanej Wisły, szczególnie powyżej i poniżej Włocławka, gdzie już 3-ci rok prowadzone są roboty zmierzające do koncentracji koryta rzeki.

Do wykonania tych prac przygotowuje się obecnie niezbędne materiały: 350 tys. m. przestrzennych faszyn, które Dyrekcja uzyskuje z własnych kop w kilkunastu, około 3 milionów sztuk kółków, 20.000 m. sześć kamienia, odpowiedniego dla szerokiej skali

robot, zapasu cementu, pali, itp.

Niezależnie od tych planów na całym odcinku Wisły uregulowanej tj. od Silna, przeprowadzi Dyrekcja roboty konserwatorskie przy tamach, co pochłonie poważniejsze sumy kredytowe.

W okresie martwym, trwającym od zakończenia ostatniego roku nawigacyjnego intensywnie przeprowadzono remonty rzecznych taboru pływającego, który ma stanąć do dyspozycji z chwilą rozpoczęcia robót. Remont obejmuje holowniki, barki, pogłębiarki, krypy i różne mniejsze, niezbędne jednostki pomocnicze. Prace remontowe według przewidywań zakończone będą przed ustalonym terminem, tak, że z chwilą otwarcia sezonu nawigacyjnego będzie można rozpocząć transport nagromadzonych materiałów. Wszystkie remonty wykonują własną siłę w własnych stoczniach i warsztatach Gdańskiej Dyrekcji, położonych przy podległych jej zarządkach wodnych w Toruniu, Chełmnie, Ostrołęce, Elblągu, Tczewie i Pieniewie pod Gdańskiem.

ZMNIEJSZENIE KOSZTÓW O 40 MILIONÓW ZŁOTYCH

Program oszczędnościowy znajduje się obecnie w szeregach wykonania. Przez wdrożenie zaoszczędzenie ok. 40 milionów zł. przy pełnym wykonaniu zaplanowanych robót. Oszczędności będą uzyskane przez zastosowanie jak

najbardziej ekonomicznych budowli wodnych, realizację programu współzawodnictwa pracy i wykorzystanie sił technicznych.

POGOTOWIE W PRZEWIDYWANIU „WIELKIEJ WODY”

W chwili obecnej nie istnieje jak w innych latach groźba sezonowych wiosennych „wielkich wód”. Na wszelki wypadek jednakże Dyrekcja poczyniła odpowiednie przygotowania.

W pogotowiu zatem stoją pod parą lodolamace, zmobilizowany jest cały personel terenowy Dyrekcji, skupiający się w Zarządach wodnych. We wszystkich zagrożonych miejscach zgromadzono ratownicze jednostki pływające, zapasy sprzętu i materiałów — jak faszyna, kółki oraz piasek w workach na przyczółkach mostowych itp.

Na tym odcinku Gdańska Dyrekcja Dróg Wodnych współdziała ściśle z Wojewódzkim Komitetem Przeciwpowodziowym, który koordynuje całą akcję w granicach administracyjnych. (S).

S/s „Pułaski”

w drodze do Gdyni

Jak wiadomo s/s „Pułaski” znajdował się po awarii w remoncie na stoczni w Anтверpie. W ostatnich dniach remont statku został zakończony i w dniu 30 bm. s/s „Pułaski” oczekiwanym jest w Gdyni, gdzie po uzupełnieniu napraw i załadunku wyruszy w kolejny rejs.

213 kilogramów penicyliny

przwieziono do Gdyni

Jak podawaliśmy w dniu wczorajszym jeden ze statków przywiózł z zagranicy 970 kg streptomycyny. Następny z kolei statek „Baltraff” wszedł do portu gdynińskiego z ładunkiem, w którym znajdują się między innymi 3 skrzynie penicyliny wagi 213 kg. Skrzynie te zawierają 2914 fiolek 10 cm tego lekarstwa. Poza tym statek ten przywiózł obrabiarki, części zapasowe do maszyn, przybory elektryczne, instrumenty pomiarowe itp.

M/s »Zodiak« kontroluje morskie znaki nawigacyjne

Warunki klimatyczne polskiego wybrzeża wywołują — konieczność szczególnie troskliwej opieki nad systemem oznakowania nawigacyjnego. Często i silne wiatry, powodujące znaczne falowanie morza, mogą spowodować uszkodzenie, przesunięcie lub zerwanie znaków żeglarskich, umieszczonych na morzu.

Do wykonania stałego nadzoru nad stanem znaków i sygnałów nawigacyjnych przeznaczony jest specjalny statek hydrograficzny m/s „Zodiak”. Ostatnio przy pomocy tego statku została przeprowadzona kontrola oznakowania nawigacyjnego toru wodnego u wejścia do portu Szwinińskiego.

PORTY PRACUJĄ

NUREK PRACUJE W PORCIE

Przy barce, która z ładunkiem cementu została zatopiona w Kana- le Portowym portu gdańskiego Przedsiębiorstwo Robotów Ciepłowniczych rozpoczęło prace. W chwili obecnej po dniu schłodzenia dna kanału nurek, który wykonuje prace przygotowawcze do podniesienia barki, będą trwały ok. miesiąc.

STATKI RADZIECKIE PRZEWOZĄ POLSKIE TOWARY

Ostatnio coraz częściej korzystamy ze statków radzieckich do przewożenia polskich towarów do portów zagranicznych. W dniu 22 bm. z portu gdynińskiego wyszedł parowiec „Orel” wiozący ładunek 6600 ton węgla do Włocławka.

400-TONOWY STATEK W PORCIE GDYŃSKIM

W dniu 22 bm. do por-

tu gdynińskiego zawinął motorowiec norweski „Tolthorn” z ładunkiem 366 ton śledzi. Jest to 800-ny statek, który w ciągu br. zawinął do portu gdynińskiego.

PEŁNOMORSKIE STATKI NA MOTŁAWIE

Ostatnio coraz częściej zjawiają się pełnomorskie statki do pomostów magazynów Deo Gloria na Motławie. Są to małe jednostki pływające, przeważnie szwedzkie, które zabierają ładunki soli do państw skandynawskich. W dniu 22 bm. z Motławy odpłynął szwedzki parowiec „Kol sater”, który po uzupełnieniu ładunku w Kana- le Kaszubskim zabrał 788 ton towaru do Szwecji.

POSTÓJ STATKÓW w dniu 23 III. 49

W dniu 23 marca 1949 r. GDYŃSK

Wolna Strefa: Mira fin., Boryslaw pol., Kanał Portowy: Helfrid szw., Thomas alj., Kanał Wiślany: Turbia pol., Marius fin., Ha- zina dun., Basen Górniczy: Marga- rette dun., Skandia dun., Kurhanes fin., Stadt Anheim hol., Kaliforniia dun., Birte dun., Kanne dun., Alfas: Włoch Malig dun., Anne Skou dun., Borge szw.

GDYNIA

Nabrz. Angielskie: Dol-



mniej jednym językiem. Chodziło mi o to, aby je wykorzystać na nowo. Po odpowiednim przystosowaniu zamka w mechanizmie, kart zakardowych i łożyska znalazłem wyjście do swego pomysłu”.

Dyrekcja Państwowych Zakładów Dzielnarckich we Wrzeszczu wyraża się z pełnym uznaniem o pomysłach tow. Nowaka. Mówią nam, że dzięki temu udoskonaleniu kilku maszyn, od dłuższego czasu nieczynnych, będzie mogły pracować przynajmniej przez okres jednego roku bez przerwy. Pozwoli to na uzyskanie 15 milio-

500 roboczogodzin oszczędności miesięcznie przy budowie waduktu w Gdyni

Robotnicy i kierownictwo robót P.P.R.K. przy budowie waduktu przy ulicy 10-go lutego w Gdyni na ogólnym zebraniu uchwaliły przeprowadzić w swojej placówce akcję oszczędnościową. Przez obniżenie kosztów własnych, usunięcie marnotrawstwa materiałów budowlanych i czasu oraz wykorzystanie bezużytecznych materiałów i nowo zastosowanej organizacji pracy osiągnięto 500 rob. godz. oszczędności miesięcznie co stanowi 27.554 zł.

Dokończenie przemówienia Przewodniczącego Komitetu Ekonomicznego Rady Ministrów Hilarego Minca

Naród polski wydał wielu utalentowanych uczonych i wynalazców. Wystarczy przypomnieć Olszewskiego i Wroblewskiego, dwóch profesorów Uniwersytetu Krakowskiego, którzy dokonali po raz pierwszy w świecie skroplenia powietrza. Wystarczy wspomnieć o wielkiej Polce Marii Skłodowskiej, która wraz ze swym mężem odkryła rad. Wystarczy wspomnieć o Polaku Karolu Funku, który odkrył witaminę. Wystarczy wspomnieć inżyniera Szezepanika, który był pierwszym wynalazcą i konstruktorem aparatu telewizyjnego.

Jest trądzim w tym, że Szezepanik dokonał swoich odkryć w Ameryce, Maria Skłodowska we Francji, a Karol Funk w Niemczech. Nie było w Polsce warunków do rozwoju wiedzy, nauki i techniki. I tak jak szli za chlebem wówczas na emigrację ludzie pracy, tak wyjeżdżali z Polski za chlebem nauki ludzie nauki. Ale o czym mówię te wielkie nazwiska? Mówią one o tym, że byli i są wielkie twórcze siły w narodzie polskim. Dla tych wielkich, twórczych sił zostały stworzone warunki działania.

I wydaje się, że mamy pełne prawo z tej narady, na której jest tylu prostych, nieuczonych ludzi, co naprężają swoją wolę i rozum, by przysporzyć krajowi bogactwa — że mamy prawo z tej narady powiedzieć naukowcom i technikom polskim: dość balwochwaleczego stosunku do krajów kapitalistycznych. (Długotrwałe oklaski). Więcej wiary w siły Związku Radziec-

kiego i w siły Polski. (Długotrwałe oklaski). Więcej wiary w polską naukę i w polski naród i więcej wiary we własną naukową polską tradycję. (Długotrwałe oklaski).

Towarzysze. Chciałbym już zakończyć.

Lenin pisał kiedyś: „Talentów organizacyjnych wśród ludu, t.j. wśród robotników i chłopów, nie wyciskujących cudzej pracy, jest dużo. Kapitał tysiące tych talentów dławiał, niszczył, wyrzucał. Zanim nie umiemy ich jeszcze odszukać, dodać im otuchy, postawić ich na nogi i wysunąć, lecz nauczymy się tego, gdy zabierzemy się do nauki z całym rewolucyjnym zapalem, bez którego nie ma zwycięskiej rewolucji”.

Takich ludzi — takich ludzi wśród robotników i chłopów, których kapitał dławiał, niszczył i wyrzucał — takich ludzi widzieliśmy dużo na naradzie. Przeszły nam w czasie dyskusji przed oczyma postacie towarzyszy Kudelskiego, organizatora brygady remontowej, tow. Michalka z fabryki Cegielskiego, tow. Witosławskiego, robotnika racjonalizatora z fabryki „Kabel” w Bydgoszczy, tow. Mancowicza i wielu, wielu innych.

Słusznie mówi się, że najcenniejszym kapitałem jest człowiek.

Jeżeli zbrodnia i grzechem jest marnotrawstwo, to potrójną zbrodnią i grzechem jest marnotrawienie zdolnych, uczciwych i utalentowanych ludzi (oklaski).

NIE WOLNO JUŻ WIECEJ W POLSCE MARNOWAĆ LUDZI, ZAPYCHAĆ

ICH DO KATÓW. (brawa i oklaski) NIE WOLNO. TRZEBĄ TYCH LUDZI, KTÓRZY WOLA I ENERGIA, ROZUM, WIEDZA I DOŚWIADZENIEM STARAJĄ SIĘ PAŃSTWU ZAOSZCZEDZIC MILIONY I MILIARDY — TRZEBĄ ICH OTOCZYĆ OPIEKĄ, POMOCĄ I POWAŻANIEM.

Na naszych oczach na dzisiejszej naradzie urodziła się nowa kategoria przodowników pracy. Mielimy dotychczas przodowników, mieliśmy dotychczas racjonalizatorów i nowatorów — urodziła się dzisiaj nowa kategoria: kategoria mistrzów oszczędności.

Mistrzów oszczędności będziemy otaczać opieką, pomocą, szacunkiem i poważaniem i nie pozwolimy nikomu dławić ich talentów.

Jeżeli, towarzysze i obywateli, wyciągając wszystkie wnioski z obecnej narady potrafimy uświadomić szerokie masom o nierozważalnej łączności, która istnieje między walką z marnotrawstwem i systemem oszczędzania a źródłami dobrobytu i potęgą kraju, jeżeli wyciągając wszystkie wnioski z obecnej narady, potrafimy uświadomić masom, że droga planowego systemu oszczędzania — to droga do socjalizmu, jeżeli potrafimy stworzyć klimat, w którym marnotrawca to wróg, a system oszczędzania to potężna broń, to mnożyć się będą szeregi mistrzów oszczędności, znikać będą przedziwne błaczki naszego życia i dźwigać się będzie w górę gmach Polski Socjalistycznej. (Długotrwałe, huczne oklaski).

GŁOS SPORTOWY

Jak przedstawia się sytuacja w lidze bokserkiej

Równocześnie z Ligą Piłkarską ruszyła do boju także Liga Bokserska. Jak wiadomo do finałów o tytuł mistrza Polski w boksie, zakwalifikowało się 6 drużyn: „Gedania”, „Gwardia”, (Gdańsk), „Zryw” (Łódź), „Batory” (Chorzów), „Zjednoczenie” (Bydgoszcz), „Gwardia” (Warszawa). „Gedania” szczęśliwie wylosowała, gdyż walczy trzykrotnie na własnym terenie, co bezwzględnie zwiększa jej szanse do zdobycia zaszczytnego tytułu mistrza Polski.

Spotkanie z „Batorym” zakończone zwycięstwem w stosunku 10:6, wskazuje na duże możliwości „Gedanii”, tym bardziej, że zespół gdański wystąpił w ubiegłą niedzielę bez Kuźniaka.

GEDANIA walczy w niedzielę ze Zrywem

W nadchodzącą niedzielę odbędzie się spotkanie bokserskie o tytuł drużynowego mistrza Polski, pomiędzy miejscową „GEDANIĄ” a „ZRYWEM” łódzkim. „Gedania” wystąpi w swym najsilniejszym składzie, który przypuszczalnie będzie wyglądał następująco: Soczewiński, Klein, Antkowiak, Kudłacik, Musiał, Chychła, Rajski i Białkowski.

W ramach tego spotkania dojdzie do emocjonujących pojedynków pomiędzy Stasiakiem a Soczewińskim, oraz Białkowskim i Niewadziłem. Mecze odbędą się w Hali Sportowej przy ul. Słowackiego we Wrzeszczu o godz. 11-ej.

UWAGA!

KOLPORTERZY KÓŁ PARTYJNYCH

Przypominamy, że termin zgłaszania abonentów prenumeraty zbiorowej „Głosu Wybrzeża” dla doręczania do mieszkań w m-cu kwietniu, upływa z dniem 25 marca br. Zgłoszenia przyjmują wszystkie rozdzielnie R. S. W. „Prasa”. Cena prenumeraty miesięcznej — 100 zł.

Należy tu stwierdzić, że zwycięstwo „Gedanii” jest problematyczne, gdyż sędziowie cofnęli swoją pierwotną decyzję, orzekając dyskwalifikację Białkowskiego i uznali go potem, na skutek protestu kierownictwa drużyny gdańskiej, zwycięzcą spotkania, co zdecydowało o ogólnym wyniku. My możemy tylko podkreślić z naciskiem, że ciśnienie wyrażone nieprawidłowo. Każdy obiektywny widz, obserwujący tę walkę z bliskiej odległości, musi to stwierdzić, a tzw. „lokalny patriotyzm” przeradzający się w szowinizm tego pola widzenia nie powinien mieć. Decyzja sędziów jest zupełnie niezrozumiała.

Największą niespodzianką ostatniej niedzieli była słomota porażka „Zrywu” łódzkiego z „Gwardią” warszawską w stosunku 5:11, co przekreśliło szanse tego klubu na odegranie poważniejszej roli w końcowym uкладzie finalistów, ubiegających się o tytuł mistrzowski.

„Gwardia” gdańska wypadła na trudnym terenie — zadowala ją. Miła niespodziankę sprawił młody Mikołajczewski, który po trafili zremisować z rutynowanym Borowiczem. „Zjednoczenie” jest drużyną wyrównaną i zwycięstwo „Gwardii”, osłabionej brakiem Signala, w stosunku 9:7 należy wysoko cenić. Dobrze spał się Flisikowski w wal-

dze ciężkiej, który zdecydowanie pokonał Chytę.

W nadchodzącą niedzielę odbędzie się dalsze boje ligowe w boksie i tak „Gedania” spotka się w Gdańsku ze „Zrywem” łódzkim i jeżeli lodzianie nie wzmocnią swego składu, należy się liczyć z ich wysoką porażką. Drugi zespół Wybrzeża „Gwardia” udaje się na ciężką przeprawę do Chorzowa, gdzie zmierzy się z „Batorym”. Trudno jest typować wyniki poszczególnych walk, lecz niewątpliwie emocjonujące będzie spotkanie dwóch „muchi”.

Ciekawie także zapowiadałoby się walka Nowary z Kwiatkowskim. Należy przypuszczać jednak, że „Batory” przysunie Nowarę do wagi półciężkiej, gdzie-

ma murowane punkty. Słaba forma, jaką wykazał Bazarnik w spotkaniu z Antkowiakiem, daje szanse młodemu, lecz bojowemu Gołuskiemu do wywiezienia ze Śląska przynajmniej jednego punktu. Do ładnych walk należy może spotkanie Iwanski-Sznajder, oczywiście, jeżeli nie dojdzie do zmian w składzie.

Ostatnim spotkaniem dnia będzie mecz „Gwardia” warszawska — „Zjednoczenie” Bydgoszcz. Zdecydowanym faworytem jest „Gwardia” warszawska, która dysponuje bokserami tej miary, Szymura, Koleczyński, Komuda, Patora i Archadzki.

W każdym bądź razie należy się spodziewać emocjonujących pojedynków o cenne punkty. (R).

Zbliża się termin sensacyjnego spotkania Lechia — Ruch

Już w nadchodzącą niedzielę tysiączne rzesze miłośników piłkarstwa będą świadkami pierwszego w tym sezonie poważnego występu beniaminka ligi i ulubieńca Wybrzeża BZKS „LECHIA”. Ze względu na wielkie zainteresowanie, jakie to spotkanie wywołało Zarząd Klubu rozpoczął sprzedaż biletów w następujących punktach: Dom Sportowy, ul. Świętojańska w Gdyni, Spółdzielnia Harcerstwa ul. Rokossowskiego Sopot, i Firmy „Maraton” i „Lotos” we Wrzeszczu przy ul. Grunwaldzkiej.

Zarząd Klubu jednocześnie komunikuje, że bilety ulgowe i członkowskie sprzedawane będą tylko w przedsprzedaży do soboty włącznie. W bilety członkowskie zaopatrzyć się można jedynie w Sekretariacie Klubu przy ul. Rokossowskiego 45, codziennie od godz. 15—20. Żadne ulgowe bilety w niedzielę w kasach nie będą sprzedawane.

Firma Portowa poszukuje dobrego elektro-mechanika

do konserwacji i drobnych napraw wózków elektrycznych oraz sztaplerek

Wynagrodzenie według umowy. Zgłoszenia „Portorob” ref. pers. Gdynia, ul. Polska 21 851 k

Ogłoszenie o przetargu

Rejonowy Urząd Likwidacyjny w Kościerzynie ogłasza, iż 4 kwietnia 1949 r. o godz. 9.00 odbędzie się w lokalu Urzędu w Kościerzynie, Nowe Osiedle 10, sprzedaż w drodze przetargu następująco:

1. Samochodu 3-kołowego „Tempo”, na chodzie w Spółdzielni Transportowej w Kościerzynie, cena wywoławcza 70.000,— zł.
2. Maszyn rzeźniczych w Starej Kiszewie, cena wywoławcza 25.000,— zł.
3. Wraków i części samochodowych w Kościerzynie.
4. Różnych ruchomości z magazynu Urzędu (motory, maszyny do szycia, wrak fortepianu „Ziems”, t. p.).

Warunki przetargowe i spisy ruchomości podlegających sprzedaży można przeglądać codziennie w lokalu Urzędu. 863/k

NACZELNIK

DRÓBNE OGŁOSZENIA

SKRADZIONO indeks 3277, legitymację szkolną 21 BO Politechniki Gdańskiej kartę RCU Olsztyn 1529/48, mieszkaniową TZBSW Ko walewicz Stefan. 864

ZGUBIONO kartę rehabilitacyjną na nazwisko Czajkowski Dionizy, Elbląg 865

ZGUBIONO zaświadczenie RCU 10240, legitymację PZPR 230235, Czarkowski Tadeusz, Malbork, Wiosna na 4. 866

Dyrekcja VII Państwowego Ośrodka Szkolenia Zawodowego Ministerstwa Odbudowy

w Gdańsku-Wrzeszczu, ul. Rokossowskiego 18 (obok Polonii)

podaje do wiadomości, że z dniem 1 kwietnia br. zostaną otwarte przy tut. Ośrodku 12-to miesięczne dzienne kursy czeladnicze w zawodzie stolarskim i blacharsko-dekarskim.

Warunki przyjęcia: świadectwo ukończenia 18 lat życia, umiejętność czytania, pisanie i rachowania w słowie i piśmie, świadectwo zdrowia.

Uprawnienia: Absolwenci kursu otrzymują świadectwo ukończenia kursu i dyplom czeladniczy. Zgłoszenia przyjmuje Dyrekcja Ośrodka w Gdańsku — Wrzeszcz, ul. Rokossowskiego 18 (obok Polonii) w terminie do dnia 28 bm. 824/k

Dyrekcja VII Państwowego Ośrodka Szkolenia Zawodowego Ministerstwa Odbudowy

w Gdańsku-Wrzeszczu, ul. Rokossowskiego 18 (obok Polonii)

przyjmuje kandydatów na następujące działy szkolenia zawodowego:

- 1) Dział murarski i ciesielski. Kandydaci winni przedłożyć: świadectwo ukończenia 18 lat życia, świadectwo ukończenia 7 klas szkoły podstawowej oraz świadectwo zdrowia.
- 2) Dział murarski i stolarski. Kandydaci winni przedłożyć: zaświadczenie praktyki zawodowej, świadectwo ukończenia 18 lat życia, świadectwo ukończenia 8 klas szkoły podstawowej oraz świadectwo zdrowia.

Uprawnienia: Absolwenci Dwuletniej Szkoły Zawodowej otrzymują świadectwo ukończenia Średniej Szkoły Zawodowej i dyplom czeladniczy.

Nauka bezpłatna. Zamieszkańcy uczniowie korzystają z bezpłatnego internatu. Zgłoszenia przyjmują Miejska Komenda P.O. „Służba Polsce” przy Zarządzie Miejskim w Gdańsku, ul. 3 Maja 10 — w terminie do dnia 28 bm. 825/k



W kolchozach ukraińskich istnieją laboratoria wiejskie, których zadaniem jest wprowadzenie doświadczeń naukowych do pracy w kolchozach i pomnożenie wiedzy zoo- i agrotechnicznej.

W ich obozie

Po naukę do zachodnich demokratów

Jeszcze do niedawna niemiecka szkoła policjanta uważana była za jedną z „najlepszych” w krajach zachodniej Europy. Ale czasy się zmieniły. Dziś uznano, że przy zaprowadzaniu „zachodniej demokracji” wśród Niemców najistotniejszą są metody



policji amerykańskiej i angielskiej. Od kilku miesięcy wysła się do USA i do W. Brytanii najbardziej „pilnych” policjantów Bizoni celem przeszkolenia ich w specjalnych akademiach.

Niedawno amerykańskie władze okupacyjne doniosły, że 30 niemieckich

policjantów z amerykańskiej straży Niemiec i z amerykańskiego sektora Berlina wyjechało do Stanów Zjednoczonych, „gdzie przez 2 — 3 miesiące będą się zapoznawać z pracą amerykańskich organów policyjnych”. Poza tym grupa policjantów amerykańskich, znanych za wybitnie doświadczonych, odwiedzi zachodnią Niemcy celem wypróbowania na ludności niemieckiej metod utrwalania „zaatlantycznej cywilizacji”.

Anglicy również nie chcą pozostawać w tyle. Według doniesień angielskiej służby informacyjnej, do Londynu przyjechało 7 wyższych oficerów policji austriackiej i ministerstwa spraw wewnętrznych. Spędzą oni 12 dni w stolicy Anglii i będą zapoznawać się z metodami policji angielskiej, jak również z najnowszymi osiągnięciami z dziedziny prowadzenia „walk ulicznych” i t.p. Służba informacyjna zaznacza, że jest to druga z kolei grupa funkcjonariuszy policji, jaka przybyła do Londynu na przeszkolenie. Należy dodać, że ci sami policjanci odwiedzili w końcu ub. r. Francję, gdzie zapoznali się z metodami „socjalistycznej Mocha, rozprawiającego się krwawo ze strajkującymi robotnikami francuskimi.

Potrzebni „prawdziwi sprzedawcy”

Po raz pierwszy od 1941 roku ogólna tygodniowa sprzedaż towarów w handlu detalicznym w Stanach Zjednoczonych w tygodniach poprzedzających Boże Narodzenie i N. Rok, wykazała niespotykany dotychczas spadek. Miała też miejsce wyjątkowa w tym okresie zniżka cen w wielu sklepach i magazynach.

Kupcy zamierzają rozpocząć kampanię reklamową, która umożliwiła większą sprzedaż artykułów. Pewien kierownik magazynu oświadczył: „Mu-

szą znaleźć prawdziwych sprzedawców i komiwojażerów, a nie ludzi, którzy tylko umieją wykonywać polecenia”.

W kołach oficjalnych oświadczają w związku z tym, że „powyższe fakty są dowodem powrotu do normalnej gospodarki amerykańskiej”. Należałoby ekonomicznie widzieć w tym wręcz coś przeciwnego. Mianowicie oznaki zbliżającego się kryzysu i nadprodukcji. (X)

Ilia Erenburg BURZA

tłum. St. Strumph - Wojtkiewicz (148)

Schircke zaczął mówić o konieczności podwyższenia wytwórczości:

— Bitwa o Stalingrad pożarła wiele materiału wojennego. Potrzebujemy silników... Bronię pana jak umiem, ale władze nie liczą się z osobistymi względami...

Kilkakrotnie Berti zastawał na swoim biurku komunistyczne ulotki. Do jego gabinetu dostęp mieli wyłącznie: Ivonne i stary dozorca Delmas. Trudno ich posadzać. Ivonne — to rutynowana sekretarka, ale idiotka — pochłonięta jest przez kino i sztukę uczesania. A Delmas jest wierzącym katolikiem, co niedziela chodzi do kościoła.

I znów Berti zobaczył na swoim biurku ulotkę: „Spis Nr 1 zdrajców, skazanych przez Ludowy Trybunał Francji-Tireurów i partyzantów”. Uśmiechnął się: ręce za krótkie!... Zobaczyć, kto im szczególnie zawadza... Rozumie się — Laval, Deat, Doriot, Darlan, wszystko to jest zrozumiałe. Dalej idzie sam drobniak: aktor Guity, literat Drieux la Rochelle, minister Abel Bonnard, literat Celine, rzemysłowiec Józef Berti!... Nie czytał już dalej, zniósł kartkę i rzucił ją do kosza. Dopiero nad wieczorem przypomniał sobie o tym spisie i zastanowił się. Nie doświadczył obawy, nie był czerzony, ulotka uspokoiła go: może się teraz z nimi nie ceregieliować. Zdrajcy — to oni właśnie, sprzedali się — ci Rosjanom, tamci Anglosasom, na Francję machnęli ręką. A ja walczę o Francję, ja — przemysłowiec Józef Berti! Próbowałem być humanitarnym, nie chciałem nieci nienawiści, oszczędzałem ich. A oto ich odpowiedź...

Berti zdecydował przekazać Niemcom spis osób, które

w trzydziestym szóstym utworzyły „komitet strajkowy”. Trzydzieści dwa nazwiska; czternastu nadal pracuje w zakładach Berti'ego. Wezwał Ivonne, zamierzał jej podyktować. Przyjrzał się jej — co za koafiura!... I swoją drogą tu do gabinetu mogła się przedostać tylko ona, albo ten stary. Możliwe, że oboje... Komuniści często korzystają z usług durni tego rodzaju. Odesłał Ivonne; sam wypisał nazwiska czternastu podejrzanych — jeden inżynier, czterech majstrów, reszta robotników. Charakter pisma posiadał drobny lecz bardzo czytelny, litery wyglądały jak drukowane. Odłożył pióro, zamyślił się. Któż mógł przedostać się do jego gabinetu? Niechże Niemcy przeprowadzą badanie... Dopisał: „Nr 15 Thomas Ivonne — maszynistka, Nr 16 Delmas Jan — dozorca”.

W ostatnich czasach Berti cierpiał na bezsenność. Po raz pierwszy usnął obecnie bez gardenalu: odczuwał ogromną ulgę — zrobiłem wszystko co można, nikt mi nie może czynić wyrzutów...

Berti nie interesował się przebiegiem śledztwa. Zauważył tylko, że ustały zarówno akty sabotażu jak i zjawianie się ulotek na jego biurku. Później inżynier — Niemiec opowiedział mu: „Nikt się nie przysnął. Zlikwidowano ich. Mówią, że pańska sekretarka zachowywała się jak furia, pokasała majora. A stary dozorca zmarł podczas badania”...

Berti uspokoił się. List od Mado znów go wyprowadził z równowagi: otworzyła się dawna rana. Wytrwale walczył ze skrytobójcami. Dlaczego jest bezzilny wobec tej fantastki. Bzdurna pasyjka, zachcianka starzejącego się mężczyzny! Przecież na pierwsze zawołanie może mieć w swoim łóżku każdą piękność. Po co mu Mado?

W piątek rano stanowczo Berti zdecydował, że nie pojedzie. Jeśli pojedzie, to przestanie siebie szanować. Spokożnie spożył śniadanie, długo naradzał się z Niemcami nad nowym modelem sztabowego samochodu. Przed wieczorem udał się do domu i spojrzawszy na zegarek uśmiechnął się: w pół do siódmej, Mado jedzie teraz do Jouarre albo już jest tam, patrzy na zegarek, czeka... Może czekać,

ile zechce, ile chce... Pojedzie na obiad za godzinę — z małutkim Rene...

Było już po siódmej, kiedy Berti nagle się zerwał, wskoczył do samochodu i o niczym nie myśląc pomknął do Jouarre. Jeszcze trzydzieści kilometrów. Ona z pewnością nie będzie czekać, wyjedzie... Kilka razy zatrzymywali go Niemcy, Berti wskazywał im odwietnik — przepustka jest, ale tak się denerwował, że pewien dobroduszny żołnierz wywołał kaprala: a może to terrorysta?...

„Belle Hotesse” była niewielkim hotelem, przyjeżdżały tu przed wojną zakochane pary wędkarze i amatorzy dobrej kuchni, którzy cenili kulinarne talenty wasatej pani Lagrange. Teraz rzadko kto tu zaglądał. Berti zobaczył wielką, słabo oświetloną salę. Po stolikach, przykrytych brudnymi papierowymi serwetkami, wałęsał się wychudzony kot. Berti nie od razu zauważył Mado: siedziała w kącie. Spojrzał na nią i od razu zrozumiał — nic się nie zmieniło, ani Mado, ani jej władza nad nim. Wydawała mu się bledsza niż zazwyczaj; ubrana była w płaszcz przeciwdeszczowy, głowę miała owiązaną jedwabną niebieską chustką. Berti wymamrotał:

— Proszę darować, że kazałem czekać na siebie. Byłem zajęty...

— To nic, mam czas.

Milczeli oboje. Berti podszedł do pani Lagrange, która siedziała przy swoim kantorku.

— Dawno się pana nie widziało, panie Berti.

— Dużo pracy, nie mam czasu na spacer za miasto.

— Jak się ma panie Berti? (Pani Lagrange nie poznała Mado, którą widziała tylko jeden raz i sądząc, że pan Berti ma rendez-vous z kochanką, mówiła do niego szepcetem).

— Dziękuję, jest w strefie południowej... Zmieniłem tryb życia na kawalerski. Czy pan nam coś przgotuje?

— Naturalnie, panie Berti, dobre czasy minęły, ale coś się dla pana znajdzie. Pamiętam, że pan lubi omlet z pieczarkami. Za pół godziny wszystko będzie przygotowane. Zanoć pan tutaj?